

**Manitowoc Cranes**

2401 South 30th Street PO Box 70
Manitowoc, WI 54221-0070 EE.UU.
T 920 684 6621
www.manitowoc.com

News Release

Fecha

16 de enero del 2009

Para más información, póngase en contacto con:

Tom Cioni, Manitowoc,
920.683.6510
tom.cioni@manitowoc.com

Ben Shaw, SE10,
+44 1892 549609
shaw@se10.com

Manitowoc lanza al mercado un nuevo líder en la línea de grúas MDT de Potain

La grúa torre MDT de mayor tamaño de la marca Potain de Manitowoc hará su aparición a comienzos del 2009. La MDT 368 está disponible en dos versiones, la MDT 368 L12, con capacidad máxima de 12 toneladas, y la MDT 368 L16, con capacidad máxima de 16 toneladas.

Carlos Monteiro, gerente senior de productos para las grúas torre en Manitowoc, dijo que la grúa nueva es una combinación de las características existentes más populares entre los clientes con algunas modificaciones nuevas.

“A nuestros clientes de MDT les agrada la rapidez con que se monta y desmonta esta serie de grúas y ahora nosotros hemos incluido esas capacidades en la MDT 368,” añadió. “Pero debido al tamaño y aplicaciones de esta grúa, también hemos incorporado algunas características nuevas bien interesantes.”

Una nueva característica de esta grúa es una sección de contraplumín que puede ser plegado para transporte. Debido al excelente alcance y fuerte capacidad de elevación de la grúa, ésta requiere un contraplumín de 21,7 m, el cual es demasiado largo para transportar en un camión estándar. Para superar esto, los ingenieros de Manitowoc incorporaron una articulación que permite plegar esta sección para transporte.

Los clientes también se beneficiarán de las configuraciones opcionales disponibles, ya que las secciones de plumín de la grúa son intercambiables con aquéllas usadas en otras grúas MDT Potain, MDT 268 y MDT 308. También hay una selección de secciones de mástil disponible, con el mástil K estándar de 2 m x 2 m o el más largo de 2,45 m x 2,45 m.

El largo máximo del plumín en las versiones de 12 toneladas y 16 toneladas de la MDT 368 es 75 m. La altura máxima bajo gancho es 93,7 m. Para ambas versiones de la grúa se ofrece una variedad de malacates con ya sea el 75 LVF 30 Optima de 55 kW o el 100 LVF 30 Optima de 75 kW. En la MDT 368 L16 también hay un nuevo carro, el 6 DVF 6, que puede alcanzar velocidades de 100 m/min con una carga de 4 toneladas.

Potain MDT 368

Designación	Capacidad máxima	Largo máximo del plumín	Capacidad máxima en extremo del plumín
MDT 368 L16	16 t	75 m	3 t
MDT 368 L16	17,6 T EE.UU.	246 pies	3,3 T EE.UU.
MDT 368 L12	12 t	75 m	3,2 t
MDT 368 L12	13,2 T EE.UU.	246 pies	3,5 T EE.UU.

Acerca de The Manitowoc Company, Inc.

The Manitowoc Company, Inc., es un fabricante diversificado, multiindustrial de medios de producción con 104 instalaciones de servicio y fabricación en 27 países. Es reconocido mundialmente como uno de los mayores proveedores de equipos de elevación para el sector de la construcción internacional, lo que incluye grúas con pluma de celosía, grúas torre, grúas móviles telescópicas y grúas montadas en camión. Manitowoc también se encuentra a la vanguardia en innovación y fabricación de equipos para el sector alimenticio comercial atendiendo las necesidades de hielo, bebidas, refrigeración, preparación de alimentos y cocina de restaurantes, minimercados, hoteles, cuidado de la salud y aplicaciones institucionales. Además la empresa es líder en el sector de la fabricación de barcos, reparación de barcos y servicios de conversión para el gobierno, el ejército y los clientes comerciales de todo el sector marítimo de EE.UU.

###